



BOTSCHAFT

**zur Gemeindeversammlung vom Donnerstag, 18. Dezember 2025
um 19.30 Uhr, im Gemeindezentrum**

Traktanden:

1. Budget 2026
2. Varia

Die Botschaft zur Gemeindeversammlung vom 18. Dezember 2025 und das Budget 2026 können ab dem 9. Dezember 2025 bei der Gemeindeverwaltung bezogen oder auf der Homepage der Gemeinde Tamins: www.tamins.ch > *Gemeinde* > *Gemeindeversammlung* heruntergeladen werden. Auf Wunsch werden die Botschaft und das Budget Interessierten zugestellt.

Die Gemeindeversammlung ist das oberste Organ der Gemeinde, in welcher die Stimmberechtigten, die ihnen in Gemeindeangelegenheiten zustehenden Rechte ausüben.

Stimm- und wahlberechtigt in Gemeindeangelegenheiten sind alle handlungsfähigen, in der Gemeinde wohnhaften Schweizerinnen und Schweizer, die das 18. Altersjahr erfüllt haben sowie Ausländerinnen und Ausländer mit Niederlassungsbewilligung, wenn sie das 18. Lebensjahr zurückgelegt haben und seit mindestens fünf Jahren ununterbrochen in der Gemeinde Tamins wohnhaft sind. Das Stimm- und Wahlrecht für Schweizerinnen und Schweizer beginnt am Tag der Abgabe des Heimatscheins.

Personen, die diese Bedingungen nicht erfüllen, können auf mündliches Gesuch hin an den Gemeindepräsidenten und mit dessen Bewilligung zur Gemeindeversammlung zugelassen werden. An der Diskussion können sie sich jedoch nicht beteiligen und bei Wahlen und Abstimmungen ist Stimmenthaltung zu üben.

Anmerkung zum Protokoll der Gemeindeversammlung vom 25. November 2025

Das Protokoll der Gemeindeversammlung vom 25. November 2025 liegt ab dem 5. Dezember 2025 während der Dauer von 30 Tagen öffentlich auf.

1. Budget 2026

Ausgangslage

Die Gemeindeversammlung vom 25. November 2025 hat das vom Gemeindevorstand vorgelegte Budget 2026 zurückgewiesen. Gleichzeitig wurde der Gemeindesteuerfuss auf 100 % der einfachen Kantonssteuer festgesetzt. Die Rückweisung des Budgets 2026 erfolgte aufgrund von Voten, welche die Ausschöpfung eines möglichen Sparpotenzials, die Kritik an einzelnen Investitionsvorhaben sowie eine abweichende Beurteilung der finanziellen Lage der Gemeinde Tamins betonten.

Überarbeitung des Budgets

Der Gemeindevorstand hat das Budget 2026 an seiner Sitzung vom 2. Dezember 2025 umfassend überprüft. Dabei wurden sämtliche Positionen, insbesondere jene mit vertretbarem Einsparpotenzial, erneut kritisch geprüft. Ziel dieser Überarbeitung war es, trotz begrenztem Handlungsspielraum ein finanziell tragfähiges Budget vorzulegen, ohne die Qualität zentraler Leistungen unangemessen zu beeinträchtigen.

Getroffene Anpassungen

Gegenüber dem der Gemeindeversammlung vom 25. November 2025 vorgelegten Budget wurden insbesondere folgende Änderungen vorgenommen:

- Reduktion einzelner Sach- und Betriebsaufwände, soweit Qualitätsverlust vertretbar
- Überprüfung von Unterhaltsarbeiten und Verschiebung weniger dringlicher Massnahmen
- Beurteilung von Investitionen, insbesondere solcher ohne unmittelbaren betrieblichen Bedarf. Investitionen, zu denen an der Gemeindeversammlung vom 25. November 2025 eine Motion eingereicht wurde, wurden vorläufig aus der Investitionsrechnung entfernt. Sobald über die Motionen entschieden wurde, können diese Positionen allenfalls wieder aufgenommen oder definitiv gestrichen werden.

Finanzielle Auswirkungen

Durch die vorgenommenen Kürzungen konnte der Aufwand etwas reduziert werden, dennoch bleibt die finanzielle Lage angesichts der hohen Fixkosten, den vorgegebenen Verpflichtungen und den steigenden Beiträgen an öffentliche Institutionen angespannt. Das nun vorliegende Budget sieht einen Aufwandüberschuss in der Erfolgsrechnung von CHF 328'700 und Nettoeinnahmen in der Investitionsrechnung von CHF 675'000 vor.

Detaillierte Aufstellung, der an der Vorstandssitzung vom 2. Dezember 2025 getätigten Anpassungen:

Anpassung Budget 2026 nach Gemeindeversammlung

Budget Gemeindeversammlung -64'500 Ertragsüberschuss

Konto	Budget alt	Budget neu	Differenz	Bemerkung
0120.3000.00	108'400	105'400	-3'000	Verzicht Pauschale für Protokollführung
0120.3050.00	6'400	6'200	-200	Anpassung
0220.3132.01	15'000	10'000	-5'000	Kürzung Beratung Baubewilligungsverf.
0290.3144.00	3'500	2'000	-1'500	Kürzung Unterhalt Gemeindezentrum
1621.3000.00	500	200	-300	Kürzung Gemeindeführungsstab
1621.3101.00	2'000	0	-2'000	Streichung Übung Gemeindeführungsstab
1621.3612.10	500	200	-300	Kürzung Aufwand Forst Werk
2180.4260.00	21'000	24'000	-3'000	Erhöhung Elternbeitrag (CHF 2.00)
3290.4250.00	0	2'000	-2'000	Erlös Bundesfeier
3420.3010.00	19'000	15'000	-4'000	Kürzung Jugendarbeit (10%)
3420.3050.00	1'500	1'200	-300	Anpassung
3420.3141.00	24'000	4'000	-20'000	Kürzung Wanderwege
3420.3612.10	65'000	45'000	-20'000	Kürzung Wanderwege Umlage Schwarzwald
3420.3636.01	3'000	1'000	-2'000	Kürzung Projekte Jugendarbeit
6150.3141.00	20'000	10'000	-10'000	Kürzung Dorfstrasse
6150.3141.01	30'000	10'000	-20'000	Kürzung Kunkelsstrasse
6153.4240.00	56'000	24'500	31'500	Kürzung Parkgebühren Tiefgarage
7101.4510.00	33'900	30'100	3'800	Anpassung Entnahme
7101.4631.00	0	3'800	-3'800	Nachtrag Beitrag Kanton Löschwasser
7301.3010.00	7'200	5'500	-1'700	Kürzung Betriebspersonal Abfall
7301.3510.00	1'800	3'500	1'700	Anpassung Einlage
7410.3612.10	12'700	5'000	-7'700	Kürzung Gewässerverb. Umlage Schwarzwald
7710.3140.00	5'000	2'000	-3'000	Kürzung Unterhalt Friedhof
8180.3140.00	20'000	10'000	-10'000	Kürzung Unterhalt Alpen
8201.3101.00	3'000	0	-3'000	Streichung Betriebsmaterial (Pflanzen)
8201.3130.00	130'000	110'000	-20'000	Kürzung Dienstleistung Dritter
8201.3612.10	356'500	341'500	-15'000	Kürzung Forst Werk Umlage Schwarzwald
9100.4000.00	2'580'000	2'150'000	430'000	Reduktion Einkommenssteuer (100% Steuerfuss)
9100.4001.00	504'000	420'000	84'000	Reduktion Vermögenssteuer (100% Steuerfuss)

Budget nach Beratung Vorstand, 02.12.25 328'700 Aufwandüberschuss

Antrag

Der Gemeindevorstand beantragt der Gemeindeversammlung, das überarbeitete Budget 2026 in der vorliegenden Fassung zu genehmigen.

Der Gemeindevorstand freut sich auf Ihre Teilnahme an der Gemeindeversammlung vom 18. Dezember 2025.

Tamins, 9. Dezember 2025

GEMEINDEVORSTAND TAMINS

Präsident:

Aktuarin:

HP. Clénin

D. Camenisch